

醫生與你
講座及晚宴(粵語)
糖尿病併發症系列

“糖尿病導致的腎臟疾病”

主講者: 譚耀榮腎科專科醫生

二零一三年四月十日
(星期三)

晚上六時三十分至九時三十分

萬錦市文華自助餐
7660活拜大道(十四街以南)
電話號碼: 905-479-6000

費用每位:

\$20 (會員)

\$25 (非會員)

\$15 (所有六十五歲或以上耆老)

敬請寄回以下報名表格
詳情請看後頁

Dinner & Learn with a Doctor
Approaching Diabetic Complications
“Diabetes and the Kidney”
(Cantonese)

Guest Speaker:

Dr. Paul Tam, MBBS, FACP, FRCP (C)
Nephrology, Hypertension & Internal Medicine

10 April 2013 (Wednesday)
6:30 pm - 9:30 pm

Mandarin Buffet Restaurant
7660 Woodbine Avenue, Markham
(south of 14th Avenue)
Tel: 905-479-6000

Admission:

\$20 (member)/ person

\$25 (non-member)/ person

\$15 (senior of 65 or over)/person

R.S.V.P.

欲免向隅, 請從速訂位。座位以先到先得方式安排。訂位截止日期為二零一三年三月二十七日。

Deadline for Reservation 27 March 2013. Seats will be available on a “first come, first serve” basis.

詳情請看後頁。 Please read reverse for details.

報名表格 Registration Form

| 姓名(全名) Name (in full) | 會員號碼 Membership No. | 非會員(✓) Non-Member | 聯絡電話或電郵地址 Contact Tel No. or Email Address |
|--|---|----------------------|---|
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| 本人樂意捐款: I'd like to donate: | \$ | | |
| <input type="checkbox"/> 本會將於分會網址列出捐款人姓名予以鳴謝。 如閣下欲以匿名捐款, 請在此方格內劃上 ✓ 號。 Donors will be acknowledged in our website. If you prefer to remain anonymous, please check the box. | 參加人數 Total Number of Participants | | 支票總額 \$ Total Cheque Amount: \$ |

報名詳情

- 報名表格連同支票須於二零一三年三月二十七日前寄回本會。
支票抬頭請寫上 Canadian Diabetes Association - Toronto Chinese Chapter
請將報名表格連同支票寄回 Canadian Diabetes Association - Toronto Chinese Chapter
P O Box # 42071
2851 John Street, Markham, Ontario L3R 5R7
- 本會將於二零一三年四月三日前以電話或電郵聯絡閣下以作確定。一經確定，恕不退款。
- 如閣下已報名而未收到確定通知，請於二零一三年四月三日後與本會聯絡。
電話: 416-410-1912 或電郵 events@diabetes-chinese.ca
- 如欲成為會員，請往本會網站 www.diabetes-chinese.ca 下載會員申請表
(或留言 416-410-1912 索取)，填妥後並連同講座報名表格及支票一併寄回本會辦理。
- 我們是非牟利志願團體，有賴私人及私人機構的捐款以支付各項會員活動及定期會訊等開支。
如閣下樂意支持本會，請將捐款金額加入上述講座報名支票內。捐款二十元或以上均可獲發報稅收據 (講座報名費用並不包括在報稅收據內)，我們很感謝你們的熱心支持。

Details of Registration

- Completed registration form and cheque must be received by us on or before 27 March 2013.
Cheque payable to Canadian Diabetes Association – Toronto Chinese Chapter
Please mail completed form and cheque to Canadian Diabetes Association - Toronto Chinese Chapter
P O Box # 42071
2851 John Street, Markham, Ontario L3R 5R7
- Participants will be notified as to confirmation of their registration on or before 3 April 2013 by phone or e-mail. Cancellation will not be refunded.
- Enquiries on non-receipt of confirmation of registration can be made after 3 April 2013 by phone to (416) 410-1912 or email to events@diabetes-chinese.ca.
- To become a member, please download a membership enrollment form from our website www.diabetes-chinese.ca (or leave a call back message at 416-410-1912), complete and return to us with the event registration.
- We are a non-profit organization relying entirely on donations from private individuals and corporations to fund the expenses for our member events and activities. If you'd like to make a donation please include the amount in the dinner payment cheque mentioned above. Tax receipts will be issued to donations of \$20 or more (excluding payment for the dinner). We thank you for your generosity in advance.

醫生與你

講座及晚宴(粵語)
糖尿病併發症系列

“糖尿病導致的腎臟疾病”

主講者: 譚耀榮腎科專科醫生

Dinner & Learn
with a Doctor (Cantonese)
Approaching Diabetic Complications
“Diabetes and the Kidney”

Guest Speaker:
Dr. Paul Tam

MBBS, FACP, FRCP (C)
Nephrology, Hypertension & Internal Medicine

10.April.2013